



DISPATCH NOTE
2023-11-22-036-001

Supplier 1 of 1

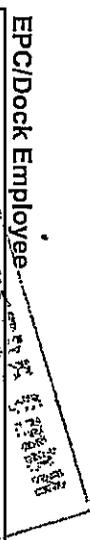
Galvna 30004524

Route Number: SL671EE (SL671XB) Carrier: Arcese_New
 Planned Loading Date: 21/11/2023 Actual Loading Date: 22/11/2023
 Plant: FORD - SAARLOUIS ASSEMBLY Plate Number: fg5548n/xa772fa
 Driver Name:

Receiving Station: CJ8NA - MAGNA P.T.A. Planned Delivery Date: 24/11/2023
 Volume (m³): 84.27 Gross Weight (kg): 21032.00

COLLECTION ADDRESS GSDB Code: 0097A **DELIVERY ADDRESS** GSDB Code: CJ8NA
 HENRY-FORD-STRASSE VIA DEI CICLAMINI 4
 SAARLOUIS MODUGNO (BARI)
 66740 70026
 Germany Italy

Order Number	Container Type	Folded/ Unfolded	Loaded Quantity
F0469867-HOSXVV	CJ8NA-FE15033	F	88



EPC/Dock Employee
 Name: Dominik Disler
 Date: 22/11/2023
 Signature: *Disler*

Driver
 Name:
 Date: 22. NOV. 2023
 Signature: *Disler*

Receiver
 Name:
 Date:
 Signature:

MAGNA
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, 4
 70026 MODUGNO (BA)
 Tel. +39 080 8489890

1 Mittente (nome, domicilio, paese) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) FORD-WERKE GmbH SPARLOUIS MERANO Italia "05"		LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE <p style="text-align: right;">N.</p> <p>Questo trasporto è sottoposto, nonostante tutte le clausole contrarie, alla Convenzione del Trasp. Stradale Ce transport est soumis à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route. This carriage is subject to the Convention on the Contract for the Int'nal. Carriage of goods by road.</p>				
2 Destinataro (nome, domicilio, paese) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) GETRAG VIA DEI CILAMINI MODUGNO		16 Trasportatore (nome, domicilio, paese) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) ARCESE TRASPORTI S.p.A. 38062 ARCO (Trento) Italia - Via Aldo Moro, 95 N. Iscr. Albo TN 2050770/F				
3 Luogo di presa in consegna delle merci Lieu de la prise en charge de la marchandise Place of taking over the goods SPARLOUIS Germany		17 Trasportatore successivo (nome, domicilio, paese) Transporteurs successives (nom, address, pays) Successive carriers (name, address, country)				
4 Luogo di destinazione delle merci Lieu pour la livraison de la marchandise Place of delivery of the goods Modugno Italien		18 Riserve ed osservazioni del corriere Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations				
5 Documenti allegati Documents annexille Documents attached <i>AD 3 1022030021</i>						
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Marks and number Leurgut 2	7 Numero dei colli Nombre des colis Number of packages	8 Tipo di imballaggio Mode d'emballage Method of packing	9 Descrizione delle merci Nature de la marchandise Nature of the goods	10 Numero statistico N° statistique N° statistic	11 Peso Lordo Kg. Poids brut Kg. Gross Weight Kg. 20554	12 Volume m3 Cubage m3 Volume in m3
Classe Class Cifra Number Lettere Letter F						
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur Sender's Instructions		19 Convenzioni particolari Conventions particulières Special agreement				
14 Tipo di pagamento Présentations d'affranchement Instructions as to payment carriage <input checked="" type="checkbox"/> Porto franco <input type="checkbox"/> Porto non franco		20 Pagare per: Venditore Valuta Destinataro To be paid by: Senders Currency Consignee Prezzo del trasporto: <input type="checkbox"/> 22/1/2002 Carriage charges: Descuentos: Deductions: Contante: Supplementi: Supplem. charges: Spese accessorie: Other charges: TOTAL				
21 Stabilito in: if le Estabé à le or Established In		15 Rimborsò / Remboursement / Cash on delivery				
25 Motrice I Conduite Driving F 6542N	Rimorchio Remorque Trailer MA 12 A					
22 FORD-WERKE GmbH SPARLOUIS MERANO Italia "05" Firma e Timbro del Mittente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender	23  arcese Arcese Trasporti S.p.A. 38062 ARCO (Trento) Firma e Timbro del Trasportatore Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier		24 Ricevuta della Merce / Marchandises reçues / Goods received MAGNA Magna PT S.p.A. Via dei Cilamini, 4 70026 MODUGNO (BA) C.F. e P. IVA 04886850728 Luogo Lieu Place Firma e Timbro del Destinataro Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee			

I numeri dall'1 al 12 ed i numeri 16, 17, e 18 devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente. Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. 1-12 y compris et 16, 17, 18 sont à remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Per la merci pericolose indicare al n. 11 oltre che l'eventuale denominazione corrente la classe, la cifra e, se del caso la lettera. En cas marchandises dangereuses indiquer au numéro 11 outre la certification éventuelle la classe, le chiffre et le cas échéant la lettre.